

Young, Junio 3 de 1939.

Administradora:
Maria Esther Tencio
Secretario de Redacción:
José S. Doti

YOUNG DIARIO

Bpoca Primera No. 157
Redacción, Administración
y Talleres.
Calle General Artigas
Dirección: Bibiano Pedemonte

SUBIO LA LECHE Young y el ciclismo

oooooooooooo

En este pueblo q' puede decirse es una pequeña república, donde cada cual hace lo que le dá la gana, se pasa en estos momentos por una aguda crisis lechera.

En otros términos vamos a decir que falta la leche, ese elemento imprescindible en todos los hogares y que a pesar de haber en el veinte o treinta lecheros no es posible conseguir de ellos a veces ni lo que ordinariamente están obligados moralmente a dejar en las casas de familias y demás.

Eso no sería lo peor todavía, siempre que el escaso líquido que reporten fuera de buena calidad y pudieran consumirse sin la preocupación de ingerirse un alimento de esa naturaleza en malas condiciones de higiene.

Nuestros lecheros, que la mayoría lo son, sólo por que reparten leche, poco les importa que su artículo sea de mala calidad, así lo demuestran los comentarios de toda clase de materias que deja en los tachos la leche que se expende a la población.

No hay nadie quien controle aquí a los expendedores de leche, estamos seguros que habrá lecheros que ni tendrán "tuberculinizadas" sus vacas, que no tienen sus tambo en las condiciones exigidas por las ordenanzas municipales ni sus carros ni los tarros en que conducen la leche en forma reglamentaria.

Y sin embargo suben la leche, carecen el artículo, vendiéndola más caro que en Payson y Fray Bentos a pesar de los impuestos y de las exigencias que deben soportar los expendedores.

Deberían tomar algunas medidas por la Intendencia para reprimir esos abusos impuestos a la población.

tos a la población en forma injustificada y la Oficina Veterinaria departamental realizar su inspección a los tambo y proceder a la "tuberculinización" de todos todos los ganados lecheros, así como la Intendencia aunque fuera una vez por mes debería remitir su inspector de salubridad para sacar muestras y mandar analizar la leche que venden los lecheros locales.

Una vez puestos estos señores en verdaderas condiciones de higiene y probada su honestidad comercial mediante la compulsión de la pureza de la leche, entonces nadie tendrá derecho a decir nada porque cobren mas o suban de precio el artículo, pero hoy que lo hacen esclaman para contrarrestar la merma que los primeros frios les han traído no tienen justificación alguna, ni pueden tampoco mantener esa suba que por lo inoportuna y antipática merece el repudio de todo el pueblo.

Desde las Cataratas del Iguazú

Nuestro estimado amigo y calificado vecino de Young, don Pedro C. Marin, nos remite desde las cataratas del Iguazú donde se encuentra con su familia en viaje de paseo, un expresivo saludo en una tarjeta que muestra las bellezas de aquellos parajes.

Agradecemos al dilecto amigo la deferente atención, deseándole a la vez la mayor felicidad en su gira de placer.

Recientemente se ha formado en Young el Club Ciclista Arenas, cuya directiva integran algunos amables y bien inspirados vecinos que desean organizar competencias entre los pedalistas de por acá.

Pero conviene preguntarse si por haber en Young muchas bicicletas, hay ambiente para que un club organice carreras. ¿Cuántos competidores se presentan en la partida en ocasión de largarse una prueba? Muy pocos. Pueden contar con los dedos de una sola mano.

Pero yendo más al fondo ¿Cuántos se presentan para aumentar el número y cuáles para aspirar al triunfo? Estos últimos se cuentan hasta en la mitad de los dedos de una mano si tal cuenta puede hacerse.

Tal es la realidad. No quiero censurar a los ciclistas por que no quieren correr. Cada uno es dueño de ir a su trabajo a pasear en su caballo metálico sin sentirse llamado a disminuir superioridades con los demás.

Tampoco quiero criticar a los componentes del club por que realmente son personas bien intencionadas. Pero eso sí llama la atención de dichos señores al hecho de que un club deberá tener por fin, encausar la marcha del deporte cuando hay ambiente, cuando hay buen número de pedalistas dotados de máquinas apropiadas para carreras.

Solo hay dos aficionados locales que tienen llantas de madera. Uno de ellos es ganador oficial de todas las competencias porque tiene realmente, la mejor máquina de Young y sus alrededores y porque no hay entre los que andan en bicicleta quien haya tenido la suerte de vencerlo.

Otro, pese a su entusiasmo no ha conseguido salir bien colocado por deficiencia de la bicicleta algunas veces y otras quizá porque no pudo hacer más.

Mucho más acertado hubiera sido que los amigos del Club Arenas hubiesen fomentado el basket ball, por ejemplo que nadie juega aquí.

En ciclismo a menos que la entidad fabrique corredores, hay poco que hacer. Entre los menores puede hacerse algo, pero es peligroso que los mayores se consienten de prestarse sus máquinas a los que no tienen.

Y prosiguiendo con los mayores no me parece conveniente llevar tres o tres para aumentar el número que ya saben que no ganarán. Una y otra vez se presenta el caso vergonzoso para ellos de poner públi-

camente de manifiesto su inferioridad y la de sus máquinas.

Desco que estos corredores suplementarios se pregunten sinceramente si desean hacer nuevamente esa demostración tan poca alentadora. Porque si hay ciclistas habrá carreras frecuentes, anticipándose desde ya los mismos perdedores de siempre.

Es hora de que se despierten y aunque ello es lamentable, dejen al ciclismo de Young en su realidad triste: despojado por completo. Los que están derrotados antes de correr, que no corran, que prosigan yendo a su trabajo o paseando en sus caballos de hierro sin intervenir en pruebas que están lejos de beneficiarlos.

Finalmente quiero dejar constancia de que no tengo ánimo de ofender a nadie, solo hago notar una dura verdad en la que no había nadie reparado antes.

REAL Y MEDIO

De la Agencia de la Caja de Jubilaciones

Fray Bentos, Mayo 19 de 1939
Sr. Director del periódico YOUNG DIARIO don Bibiano Pedemonte.

Presente

De mi consideración:
Por ser de interés público que tenga a bien publicar en forma gratuita dado que el Instituto no tiene rubro que atienda estas obligaciones, el siguiente aviso por espacio de un mes.

CAJA DE JUBILACIONES DE LA INDUSTRIA, COMERCIO Y SERVICIOS PUBLICOS

Se pone en conocimiento de las Empresas que en el caso de despedir empleados u obreros deben constituir en el momento de adoptar esa medida, la prueba documental del hecho y transmitirla a la Agencia local de acuerdo a lo dispuesto por el Art. 24 del Decreto del 17.5.1934.

Se advierte a los empleados u obreros despedidos, que precen el derecho de reclamar contra las pruebas que ofrecen los patronos.

AGENCIA DE RIO NEGRO

Sin otro particular, quedándole muy agradecido en nombre del Instituto que represento saludo a Vd. muy atentamente
JOSÉ M. BERTONI
Agente Leptal.

El Gerente de nuestra Sucursal Bancaria

El día de hoy último regresó Mercedes el Gerente de nuestra Sucursal bancaria don José M. Merido, que se encuentra con una información que dimos en un oportuno momento se encontraba en aquella ciudad desempeñando una Comisión inspectiva ordenada por la superioridad.

Presentamos por esta breve nota nuestro saludo al Sr. Merido.

Policiales

En estos últimos días nuestra Policía ha realizado una verdadera "racia" en lo que se refiere a diligencia y detención para prevenir el porte de armas.
En efecto: por porte de armas e insolencias en el ómnibus de Mercedes fue detenido y sometido a Juez al sujeto Héctor Silva a quien se le

Grave denuncia contra un Correista

Las zonas de "Las Flores" y "Paso de la Laguna" en las cuales existen un número considerable de progresistas hacendados y personas de responsabilidad se ven expuestas en estos momentos a las contingencias del mal servicio postal que presta el contratista de correos que conduce la correspondencia para aquellas localidades.

Nos informa persona responsable que nos ha visitado expresamente que es intolerable por mas tiempo ese estado de cosas que se ha venido produciendo por una consideración mal comprendida, ya que el correista lejos de reconocer esa benevolencia de que ha hecho gala el vecindario ha reincidento en diversas y continuadas ocasiones.

Aunque estamos impasos que el Inspector Sr. Meler, que estuvo recientemente, informará sobre este asunto a Dirección general de Correos, damos satisfacción pública a nuestros amigos de "Las Flores" y "Paso de la Laguna" en la seguridad que a breve término será compelido el correista para que cumpla debidamente con su deber o en su defecto se le exhibe del cargo designado de reemplazante.

Es lo que corresponde y que sin duda alguna la Dirección de Correos resolverá en definitiva.

secuestró una cuchilla.

Por porte de armas tambien fué remitido Rogelio Correa a quien se le encontró un revólver.

Por porte de armas, agresión y heridas fué detenido América Manfredi y sometido a disposición de Juez. Ramón D. Cal, sin domicilio conocido fué detenido por averiguaciones.

Isidro Legarretti porte de armas Juan Elbio Lopez remitido por ebriedad y desórden.

Ramón Aguerreberry, que tiene en su haber una inculpa por adulteración de documento y a requerimiento de la Policía de Young fué puesto a disposición del Juzgado de la 5a Sección.

Juan María Orellano que fué remitido por hurto de dinero.

Estos datos fueron dados a la prensa por el Sr. comisario de Young Sr. Anselmo Damiano y están de acuerdo con las anotaciones del libro respectivo.

Ventas de Chacras

En los recientes remates de campo realizados en Paysandú por el martillero Sr. Bibiano Pedemonte, fueron vendidas al señor Hector Carboni 71 hectáreas en "Colonia Paysandú" "Casa Blanca" en la suma de \$ 5.300.

Al Sr. D. Antoninck una chacra de 35 hectáreas en "Colonia 19 de Abril" en la suma de \$ 2.460.

El remate del terreno y finca anunciado para el 15 de junio en el Juzgado Letrado de 2o Turno fué suspendido por segunda vez por reciente resolución judicial comunicada al referido martillero.

FOTO HUMBERT Retratos de Casamiento

El raidista Antonio López

En el día jueves nos visitó el raidista argentino Antonio López, quien representa a la vez al Club Sportivo Independiente de Viñe López (R.A.) visitando a todas las entidades deportivas.

Durante el breve momento que tuvimos oportunidad de departir con él, nos mostró infinidad de documentos que atestiguan en su haber las diversas entidades que ha visitado tanto de la Argentina, Paraguay y de nuestro país.

Intendencia M. de Rio Negro. Desvío de camino

EDICTO

Por disposición de esta Intendencia y en cumplimiento de lo que se establece en el art. 687 de Código Rural, se hace saber: Que el Sr. Pedro C. Marin propietario de una fracción de campo de la 4a Sección Judicial del Departamento, se ha presentado solicitando permiso para desviar el camino vial que atraviesa el establecimiento "El Porvenir" de su propiedad en dicha sección. Los antecedentes de este asunto se encuentran en la oficina a disposición de los interesados. Y se cita y emplaza a todos los que tuvieran que oponerse al desvío proyectado a que se presenten dentro del término de treinta días a formalizar por escrito la oposición.

Fray-Bentos, Abril 10 de 1939.
José Sica Chourto Secretario

GIRA ARTISTICA DE FOTO HUMBERT

(Procedente de Buenos Aires)

Desde el 10 al 15 de los meses de Junio y Julio atenderá en el Hotel Marín

Con preferencia de las 16 a 20 y 12 a 22 horas todos los días

Devido a utilizar aparatos eléctricos modernos

Realizará fotografías de todas clases y cuadros al cromo y lápiz

PRECIOS MODICOS

Estancia "Santa Isabel"

de M. Raúl Parietti

Estación Young. Depto. de Rio Negro

Tengo para la venta:

SEMILLAS HIJAS DE PEDIGREE DE "LA ESTANZUELA" Y SERVICIO O. DE DISTRIBUCION DE SEMILLAS

TRIGOS: Litoral, Litoral No. 1, Litoral No. 2, Litoral Precoz, 2762, Riete, Kleim Acero, Kleim Pirámide, Otto Wolf Luro 108 (de fideo).

LINOS: Record 11, Punjab y 84 I.

AVENA: 1095 A. — CEBADA: 702 A. — ALPISTE.

Por informes, dirigirse al Establecimiento

Ugarte y Gonzalez

SECCION RURAL

Escritorio de remates ganaderos. Comisiones, Consignaciones Liquidaciones de Estancias, compra y venta de Haciendas y Arrendamientos de campos.

BAKARACA

Frutos del país, Artículos Sanitarios, Combustibles y Lubricantes, Representaciones, Máquinas agrícolas John Deere "Triunfo" Trilladoras Clayton.

Recibe consignaciones para los Remates Ferials que se realizan en el Local de Sociedad Rural de Rio Negro.
Teléfono 25. Pueblo Young

YOUNG SOCIAL

AMOR

¡Oh, eterno amor, que en tu inmortal cartera das a los seres vida y movimiento, con qué entusiasta admiración te siento, aunque invisible, palpitante doquiera!

Esclava tuya, la creación entera se estremece y anima con tu aliento; y es tu grandeza tal, que el pensamiento te proclamara Dios si Dios no hubiera.

Los impalpables átomos combinan con tu soplo magnético y fecundo: tú creas, tú transformas, tú iluminas; y en el cielo infinito, en el profundo mar, en la tierra atonia dominas, amor, eterno amor, alma del mundo!

GASPAR NUÑEZ DE ARCE

La Kermesse a beneficio de la Escuela Nro. 9 de Sanchez

La Comisión Fomento y Dirección de la Escuela, agradecen la colaboración de todas las personas que contribuyeron al éxito de dicho festival.

Se recibieron donaciones de las siguientes casas de comercio y familia:

«Paris Londres», «La Mercadería», Jovería «La Perla», Zapatería Barbato, Librería Firpo, Librería Comas, Librería Firpo Chico, Casa D'Andres, Farmacia Mundel, Casa Demicheli Hnos, Casa Baccaro, «Las Novedades», Zapatería Macri, Buñanli y Esponda, José Estefanelli e Hijos, «El Angel», Carrau y Cia, «London Paris», Fernando Parrabero, Casa Sini, Pesquera y Cia, Casa Bao, Pons Hnos, Juan Montero, Alfredo Stirling, Luis Kuster y Hija, Antonio L'fourcade, L'xequiel Navarro, Gerardo Fischini, Sr. D'Acosta, Juan Navas (h.), Alcides

Paggi, Eduardo Irureta y Hija, Martín Sansberro y Hija, Arturo Méndez Srtas de Baricentis, Lola Estefanelli de Jones e Hijos, Jorge Irureta, Luis Asarita (h) y Sra

Alberto Montero, Dr. A. Montero, Dr. Roberto Zellerino Francisco Vallejo, Benjamin Muñoz José Ellicequi y Hija, Pablo Geimomat, Sixto Vener, Justo Mamberto y Hija, María Pons de Montaubán, Julio Bernasconi y Hija Srtas de Repetto Srtas de Novarro, Lita Conti, Rosaura Ricci, Alberto Fischer y Hija, Simón Goldstein Antonio Sarabi, Eduardo Day y Sra Héctor Olazú y Sra Jose Cecchi y Sra Ramón Giménez Eliseo Rodríguez, Roque Donato y Sra.

LA KERMESE DEL CLUB NACIONAL.

En los salones del Hotel Marina, tiene lugar esta noche la

FOTO HUMBERT Arle, Naturalidad, Distinción

inauguración de la gran Kermesse del Club Nacional de Foot Ball.

No nuestros círculos existe gran expectativa e interés por asistir a esta fiesta que como todas las que ha organizado esta prestigiosa entidad han constituido un señalado éxito.

Una Comisión de señoras tendrá a su cargo la venta de cédulas, rifas y demás contribuyendo en esta forma a que con su aporte adquieran estas reuniones en perspectivas, el máximo de brillantez.

El elemento joven podrá reírse culto a la danza que son siempre el colofón de todas estas tertulias.

FOTO HUMBERT Especialidad en retratos de niños

En La Florida

Mañana por la tarde se inaugurará la Kermesse a beneficio de los escolares necesitados de la Escuela de La Florida.

Es de destacar que dados sus fines humanitarios y el empeño de su digna Comisión de Fomento de esta Kermesse tendrá el más decidido apoyo de parte del público que hará acto de presencia en gran número.

FOTO HUMBERT Retratos al Lápiz

Viajar os

De Las Flores nos visitó el Sr. Oscar Rodríguez Vera. Estuvo en campaña el Sr. Juan Bolta.

De su establecimiento agrícola nos visitó el Sr. Nicolás Boichenko.

Estuvo en campaña el comisario Sr. Enrique Damino. Se encuentra entre nosotros el Sr. Pablo Cruce.

Fué para Paysandú el Sr. Enrique Gallasteguy.

De Paysandú nos visitó el Sr. Enrique Cocchi.

De campaña nos visitó el Sr.

José Pontet.

Se encuentra en Paysandú el señor Pablo Marzetti. Mañana llegará a esta localidad una delegación futbolística de Menafra y Paso de la Cruz.

Nos visitó el Sr. Hector Carbonc.

Viajante que nos visita

En gira comercial visitó la localidad, Menafra, Paso de la Cruz, Algora, Piñera, Merinos y Bellaco el Sr. Juan C. Tagliani, representante en Río Negro y Paysandú de la firma Oneto Vignali y Cia y Bodega Zapican Fratelli y Cia, quien regresó ya a su residencia en Paysandú.

El Sr. Alejo D. Llano

Visitó la localidad el Sr. Alejo D. Llano representante viajero de la firma J. Ozer Ami y Cia, expendedores de la yerba «Ura» en Río Negro y Paysandú.

En Menafra habrá carreras el 18 de Junio

El próximo 18 de Junio habrá una importante peaca en Menafra jugando la revancha el Domingo 2 de Julio.

Con ese motivo se prepara una gran tenida en la referida localidad.

De la C. Pro Fomento de la Escuela Nro. 34

Young Junio 2 de 1939. Sres. Lagos y López, Representantes de la firma Lorenzo Tessano y Cia. Lido.

Le nuestra consideración:

La Comisión de Fomento de la Escuela Nro 34, y el personal docente de la misma, cumplen con el deber de hacer público su agradecimiento por la valiosa cooperación prestada, al ceder desinteresadamente, el local donde se realizaron las Kermesses. Al socializarse en esta forma, con la Escuela y con el objetivo que por ella perseguimos, han contribuido ampliamente, al escrito alcanzado en esta campaña humanitaria.

Reiterando nuestro profundo agradecimiento, saludamos a Vds muy atte.

Comisión Fomento de la Escuela Nro 34

La Comisión Pro Fomento de la Escuela Nro 34, se complace en agradecer al público en general, el apoyo material y moral que tan desinteresadamente prestó, en los beneficios realizados con el fin de arbitrar recursos para la niñez.

Comisión Fomento de la Es-

uela Nro 34.
Rifa Juego de agua.
Luista Belamendia, con el Nro. 44.
Rifa certero.
Juan José Pepe, con el Nro. 64.
Rifa de una jaula, Pedro Lallut, con el Nro. 50.
Rifa de un mantel de tela, Miguel Plachick, con el Nro. 68.
Rifa de un juego de té, Sr. Pilola Pepe con el Nro. 12.
Rifa de 10 pesos, el Sr. Juan Pepe, con el Nro. 14.
Rifa de un sillón, el Sr. Alberto Rodríguez, con el Nro. 12.
Rifa de una balija, la niña Elena Besmeriz, con el Nro. 23.
Rifa de un juego de lienzo, el señor Amadeo Pucci con el Nro. 31, siendo donado nuevamente por el mismo.
Rifa de un juego de té de aluminio, la Sra. Pilola Pepe con el Nro. 53.

Salón y Peluquería Ideal DE ELBIO AZZATO

YA SE INAUGURÓ LA PELUQUERIA DE ESTE SALÓN CONFIADA A LA EXPERTA MANO DE UN OFICIAL DE PAYSANDÚ DONDE SU TRABAJO OFRECE, GARANTIA, IMPERANDO SERIEDAD E HIGIENE

Además, pongo en conocimiento al público en general que el anexo de este salón, cuenta con amplio surtido de cigarrillos y tabacos, gran variedad de perfumes y jabones, artículos escolares, papelería, novelas gauchescas y literarias, cuentos infantiles, artículos para hombres etc. También cuento con un lote permanente de diarios y revistas, siendo vendedor de todas las revistas y novelas que editan las Editoriales Atlántida y Zig Zag. Cualquier revista o novela que prefiera pídala a esta casa que si no está en existencia se pide a la brevedad posible.

Recibo suscripciones mensuales de diarios y revistas. Invito a Ud. a visitar esta casa en la seguridad de que será el mejor propagandista y el cliente más consecuente de ella. Precios bajos. Atendida por su propietario. CALLE 18 DE JULIO FRENTE A CASA DEL CURTO

Tapicería y Talabartería YOUNG

AUTOMOVILISTAS, HACENDADOS, AGRICULTORES

A ustedes les interesa

Fabricamos capotas, tapizados y realizamos cualquier arreglo en el interior de sus autos. — Confeccionamos lonas para máquinas segadoras y arcos para carros, coches y arados; todo a base de suelas engrasadas de primera calidad.

PARA AUTOS O COCHES VIEJOS DE POCO VALOR TENEMOS LA CAPOTA IMPERMEABILIZADA POR SOLO \$ 23.00

Para los peones de estancia y hombres de campo fabricamos y reparamos bastos de cualquier modelo y todos los elementos para formar un buen apero.

En fin realizamos toda clase de trabajos relacionados con tapicería y talabartería.

Nuestros precios serán los más económicos que se hayan visto en plaza.

ESTAMOS INSTALADOS EN LA CASA DEL SR. ALFONSO BARTABURU QUE OCUPÓ LA TIENDA KAPLAN.

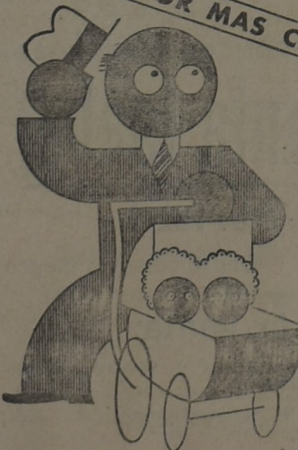
Esperamos su visita por cualquier reparación por insignificante que ella sea.

NO OLVIDE. Tapicería y Talabartería YOUNG

¡Qué Resultados!

LA NUEVA PLANTA DE ZENITH TIENE FACILIDADES PARA FABRICAR 22 RADIO. RECEPTORES POR MINUTO EN 1937

EL RECEPTOR MAS COPIADO DEL MUNDO



¡Qué Record...!

LAS VENTAS DE ZENITH HAN SIDO, CADA AÑO, MÁS DEL DOBLE QUE EL ANTERIOR, DUFANTE LOS ULTIMOS 3

ZENITH RADIO

Al establecer la planta manufacturera de radioreceptores más grande del mundo en su sede, Zenith Radio Corporation está en espíritu de responder a la creciente demanda universal del "radioreceptor más fácil de vender."

SUCESORES DE LUIS CASARETTO

●●●●●●●●●●

18 de JULIO y NACIONAL

al clasificarse campeón y la posición que ocupa actualmente en el C. de Honor.

En cuanto a Nacional, si bien es cierto bajará a la lista algo debilitado, la afición local espera que desempeñará un papel honroso frente a su poderoso contrincante.

Regirán los siguientes precios:
Menores, 0.10 — Mayores 0.30.

miramides Zeballos, cercano a
nuestra redaccion.

El Escritorio de los señores Marziotte y Patriti representantes de la Barraca Etchemendy de Paysandú, ocupa su nuevo local en el chalé del Dr. Se

CONTIGUO A FRUTERIA LEVIN

QUE HA RECIBIDO UN EXTENSO SURTIDO DE
INVIERNO, Y DE ATRAYENTE ACTUALIDAD.
RECOMIENDO EL GRAN SURTIDO DE ARTICULOS
PARA HOMBRES

GABRIEL KABACHNICK

"EL VASCO"

DE

PUEBLO YOUNG. DEPTO. DE RIO NEGRO

Se arreglan arados y
toda clase de máquinas

Se colocan herraduras y se
arreglan puertas y marcos
PRECIOS MODICOS

[illegible]

FABRICA DE SODA

TELEFONO No. 53

PUEBLO YOUNG.

"YOUNG DIARIO"

EN ESTA IMPRENTA SE REALIZAN
TODA CLASE DE
TRABAJO TIPOGRAFICO;

Carteles; memorandums, catálogos, libretos, circulares, facturas, participaciones, tarjetas, sobres, impresiones en general.

Existencia y venta de
 artículos de escritorio
 y papeles en general

 $XX+XX$

Cinta de maquinas de es-
cribir de todas las medidas
LIBROS DE COMERCIO
TRAEMOS EN TODOS
LOS RAYADOS.

Sobres Comerciales
PAFEL HIGIENICO

TELEFONO 60. - YOUNG.

Trabajos garantidos en
hormigón y toda clase de
obras concernientes al sa-
no. Precios módicos
Pueblo Viejo

Representante de Oneto Vignori
y Cia y Bodega Zancon
PARA RIO NEGRO Y PAYSANDU
Telefono 712. Florida 896
PAYSANDU



ALMACEN Y PANADERIA

REPARTO A DOMICILIO. - ESPECIALIDAD EN
VINOS Y CONSERVAS
CONTIGUO AL CORREO. FRENTE A LA
FELUQUERIA "AVENIDA"

Instalador electricista autorizado por la U. T. E.

Reparaciones y ampliaciones, coloca antenas y líneas para radio.
Atiende pedidos de campaña. Existencia permanente de partes
para aparatos eléctricos. Precios módicos.
Pueblo Young

F. C. M. No. NCHM

Su calidad y su pureza la han hecho la preferida
de los que saben saborear un BUEN MATE.
Pídala a su proveedor y se convencerá.

UNICOS REPRESENTANTES

EN PAYSANDU Y RIO NEGRO

J. OZERANI & Co.

18 de Julio 902.

Novedoso surtido de invierno.

Ofrecemos generos de abrigo, ropa gruesa, buenas botas y sacos de agua, buen calzado para señoras y caballeros a precios bajos.

TIENDA SAFIR de BENJAMIN SAFIR

YOUNG - SAN JAVIER - PAYSANDU**IDA Y VUELTA EN EL MISMO DIA**

La completa comodidad hecha ómnibus con asientos pull man, que hará el siguiente servicio

Días fijos: lunes y jueves

A las 4 y 30 horas, pasando por SALIDAS DE YOUNG: Parada 188, Estación Bellaco, San Javier y Paysandú, y de regreso a las 16 horas sale de Paysandú, tocando los mismos puntos, llegando a Young a las 19 horas.

Expendio Permanente de Pasajes**AGENCIAS**

YOUNG: CAFE TUPINAMBA, calle de Julio.
CARMELO AIELLO, Tel. 42, R «Progreso»
CASA JACOBO GRANATE.

S. Javier: Casas particulares de SABELIN y GURIN.

E. Bellaco: Almacén «Tres Bocas» y Gregorio Goldstein

Paysandú: Pensión Beor 18 de Julio 933 teléfono 1080

SABELIN y GURIN.

Se hacen en cualquier clase de encargos bajo responsabilidad de la Empresa.

En 60 hectáreas de campo

Con 20 hectáreas de Avena plantada y buenas aguadas y alambrados se toman animales a pastoreo.

El plantío está pronto y casi encañado.

Tratar con NUÑEZ RODRIGUEZ en Santa Isabel camino a Sanchez.

Si ud. necesita
DEPURAR SU SANGRE
No haga experiencias!
Tome solamente

Elixir de Nogueira

del Farm. Químico
JOÃO DA SILVA SILVEIRA

**PODEROSO
ANTI-SIFILITICO**

Combate las
Heridas, Bar-
ros, Manchas,
Ezemas, Ul-
ceras, Can-
cros, Gonor-
reas, Bubas,
Fístulas, Reu-
matismo

y finalmente todas las enfer-
medades de sangre impura

**PARA LOS DÉBILES!
Vinho Cresotado**

de João da Silva Silveira

Gran Tónico

Combate la
Tos, Bronquitis,
Dolores de Espal-
das y Del Pecho

**EN VENTA EN
Todas las Farmacias****SE ARRIENDA**

500 UNIDADES DE CAMPO ESPECIAL PARA
AGRICULTURA ZONA YOUNG. DISPONIBLE EN
OCTUBRE DE 1939. SE OYEN OFERTAS.

MARTILLERO PEDEMONTE

YOUNG DIARIO

Periódico Oficial Independiente

Dirección y Adm. Calle Artigas

Precio de suscripción

Año adelantado 7.50, Atrasado 8.40
Semestre 4.00 4.20
Trimestre 2.00 2.10
Mensual 0.70

Avisos comerciales \$ 50 la página
mensual o su equivalente.
Avisos a columna 5 ct. mensual
250.
Avisos profesionales con diario mensual
1.50.

Aceptamos colaboraciones
que no sean de carácter po-
lítico o sectario.
Los originales no se devuel-
ven sean o no publicados.
No se mantiene corresponden-
cia con los colaboradores por
no se dan explicaciones por
no se dan explicaciones.
A la Administración. Maria E Tenchio
Correspondencia y giros a
la Administración.

Herrería

y Carpintería
DE ALFREDO FAUST

Se hace toda clase de
reparaciones de máquinas
agrícolas. Se hacen rejas
para arados de distintas
marcas y todo trabajo
concerniente al ramo.
Precios módicos

«QUESERÍA TURBIDE»
de Ana B. de Turbide
Venta permanente de quesos
frescos y curados. Al de pe-
didos, teléfono No 70.
Valle de Soba

SE VENDE

Un tractor DEERIGG, con
1 arado de tres rejas, en per-
fectas condiciones, y pronto
para trabajar.

Por informes en esta
imprenta.

Se avisa

A los poseedores de
números del Sorteo
Regalo de la yegua «Loma»
que dicho sorteo
ha sido postergado para
la segunda jugada del
mes de Mayo próximo.
TOMÁS PAIS

AVISE

En Young Diario el
periódico de más
circulación

C.W. 35 PAYSANDU BROADCASTING

Administración y Estudios 18 de Julio 1044

LEFONO 687.

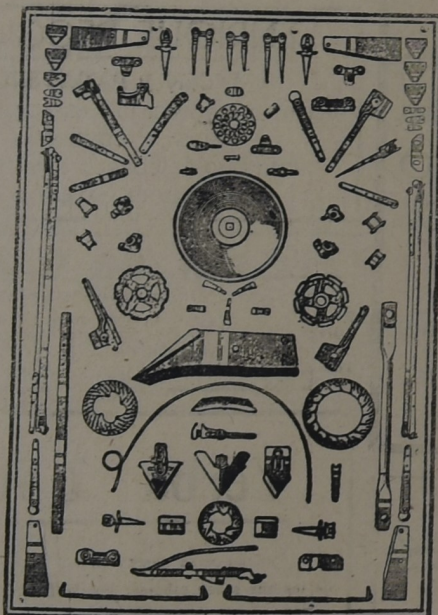
PAYSANDU R. O.

Busche la más amplia información del Exterior y País
por nuestra onda.

Información Rural 11.15 a 11.30
Exterior 11.30 a 12.00
País 12 a 12.15
Local 12.15 a 12.30.

AGRICULTOR

EL EXITO Y LA COMPENSACION DE SUS FATIGAS DE TODO
EL AÑO, DEPENDEN DE LA FORMA EN QUE MEJOR
TRABAJE SUS TIERRAS.



Adquiera un buen arado en nuestra casa.
REJAS Y REPUESTOS PAR TODA CLASE DE MAQUINAS
SUCESORES DE LUIS CASARETTO
YOUNG - PAYSANDU

Profesionales

Dr. Semirámides Zeballos

Médico Cirujano

Sanatorio Médico Quirúrgico

Cirugía General — Traumatología — Enfermedades
de Señoras.

Teléfono No. 37. — Estación Young. — F. C. M.

TOMAS BARTESAGHI

ABOGADO Y ESCRIBANO

Young: Casa del Sr. Nicolás F
Donato. Segundo y último sábado
de cada mes.
Fray Bentos, Rincón 1246.

Bibiano Pedemonte

Remates, comisiones consignaciones

Acepta inscripciones para los
remates de la Liga del Tr

bajo de Young

Paysandú Young Rio Negro

JOSE LUIS FRASCHINI

Contador, Perito Mercantil

Junta 980—Paysandú.

ELIDA M. BENTANCOURT

Partera.

Consultorio de horas a 18

tel 455, 458, Paysandú Misiones

JOSE S. ELISBURU

ESCRIBANO PUBLICO

YOUNG

RIO NEGRO.

Dr. Anacleto Montero

CIRUJANO DENTISTA

Ha instalado su Consultorio en el Sanatorio Zeballos

DÍAS DE CONSULTA de Sábados a Lunes y Reserva su hora

Pueblo Young

Teléfono 73

VICTOR R. MARTINEZ BUERO

CONTABILIDADES.

Clases de Contabilidad e ingreso a Bancos

MARIA E LORENZO DE M BUERO

MAESTRA NACIONAL.

Clases particulares

Casa Botta

Calle José Fontan y Gral. Artigas

Almacén de Comestibles y

despacho de bebidas

Carbon de leña

fuerte que vende

la Carbonería El

Buen Trato

PRECIOS

MODICOS

Reperto a domicilio